

- 88 **collectivité locale** τοπική
 αὐτοδιοίκηση
 les collectivités locales/
 publiques
 local authorities
 α. ὀργανισμοὶ τοπικῆς αὐτοδιοίκησης
 l'autonomie des collectivités
 locales
 autonomy of local authorities
 β. αὐτονομία τῶν ὀργανισμῶν τοπικῆς
 αὐτοδιοίκησης
 les budgets des collectivités
 locales
 budgets of local authorities
 γ. προϋπολογισμοὶ τῶν ὀργανισμῶν
 τοπικῆς αὐτοδιοίκησης
 une charge pour la collectivité
 locale
 charge for the community
 δ. τέλη ὀργανισμῶν τοπικῆς
 αὐτοδιοίκησης
- 89 **comité** ἐπιτροπή
 Comité consultatif des
 consommateurs
 Consumer's Consultative
 Committee
 α. Συμβουλευτική Ἐπιτροπή
 Καταναλωτῶν
 Comité consultatif en matière
 d'ententes et de positions
 dominantes
 Advisory Committee on
 Restrictive Practices and
 Dominant Positions
 β. Συμβουλευτική Ἐπιτροπή κατὰ τοῦ
 περιορισμοῦ τοῦ ἀνταγωνισμοῦ καὶ
 τῶν θέσεων πού δεσπόζουν στήν
 ἀγορά
- Comité économique et social
 Economic and Social Committee
 γ. Οἰκονομική καὶ Κοινωνική
 Ἐπιτροπή
 Comité des gouverneurs des
 banques centrales (CE)
 Committee of the Governors of
 the Central Banks
 δ. Ἐπιτροπή τῶν Διοικητῶν τῶν
 Κεντρικῶν Τραπεζῶν
 Comité permanent de l'emploi
 de la CE
 Standing Committee on
 Employment in the EC
 ε. Μόνιμη Ἐπιτροπή γιὰ τήν
 Ἀπασχόληση στήν Εὐρωπαϊκή
 Κοινότητα
 Comité monétaire (CE)
 Monetary Committee
 στ. Νομισματική Ἐπιτροπή
 Comité de politique économique
 (CE)
 Economic Policy Committee
 ζ. Ἐπιτροπή Οἰκονομικῆς Πολιτικῆς
- 90 **commande** παραγγελία
 les commandes publiques
 government/public orders
 α. παραγγελίες τοῦ Δημοσίου
 le niveau élevé des commandes
 étrangères non exécutées
 heavy backlog of export orders
 β. μεγάλη συσσώρευση ἐξαγωγικῶν
 παραγγελιῶν
 l'importance des passations de
 commandes
 importance of placing of orders
 γ. ἀσπουδαιότητα τῶν παραγγελιῶν